○本報新聞除星房虛昴日外出一張賜閱諸君無論本埠外埠至本報當即按日派送但派報工件時有更換或請假倩人代派之事如有漏送請飭人通知俾即妥爲補送再 諸君惠札請切實書明爵里方敢登錄然亦必擇其有關于公益及世道人心而無礙于人之名譽者然後始錄其來稿登錄與

零售每張五占全年報費拾元閏月照加每月一元外埠另加郵費

南洋總滙新報

有限公司

THE UNION TIMES.

Telegraphic Address "NANYANG" SINGAPORE 電報署語

電話壹零壹四號 TELEPHONE No. 1014.

(督印兼發行人梅筱莊)總發行所在新加坡吉寧街即番綠實得力門牌八十三號

PRINTED AND PUBLISHED BY BOEY SIEW CHONG FOR THE "UNION TIMES" PRESS LTD. 83 CROSS STREET, SINGAPORE.

否均不能將原稿送回伏祈見諒本報除常刊送外復不惜工本從英國採辦活板石版印字機器各式花邊以待 諸君刊印書籍單件幷由上海聘到名手排印工藝精良所有中西文字均能刊印再現由上海辦到各種書籍圖畫儀器及學校用品等件發售 諸君賜顧價甚相宜此佈 本館謹啟

宣統元年歲次己酉正月廿九日 (新聞第九百四十六號) 西一仟玖百零九年二月十九號拜五

自來血

國之興衰在於民氣民氣強則國強血氣強則身體強否則反是然血氣何自而強此固有一種非常之材料以培植之此材料爲何即今日出現於世界之自來血是也此方乃英國皇家大醫所定歐西人士莫不珍之如寶每年銷數不下數百萬打本藥房因借助他山之法不憚辛勞運來使心虧血少而致體弱無力者藉此以培補血氣使服者他日成爲體魄康強果敢有勇之人物此自來血與有功焉

一小兒乳水不足先天已虧常苦多病此即血氣不足之明証致成疳積童癆等症如服此自來血確可免以上諸症

一婦女月經不調經痛經冷服之非但調經且能種子產時可保平安所生之子定能體魄剛強少有疾病

一婦女向缺運動血氣憂傷抑鬱致肝火上升腰酸脚痛如常服能代肝火不升腔懷愉暢決可免以上諸症

一中年先天不足後天失調或房事過度血液消耗頭暈目眩腰酸腿軟四肢無力皮黃骨瘦若連服壹月元氣復原以上諸症遂即消除

一文人刻苦用功思索過度以致心血耗盡面白如紙服此心力漸壯血氣漸充心廣體胖獲益不淺

一年老之人血氣衰敗精神困頓常服精神日旺返老還童操劵可待

總發行所五洲大藥房 南洋總經理石叻庇能合豐商店

最新發明不受花柳傳染之妙藥 "TABOO"

凡人偶染花柳之毒則其身體必致生出許多如痱疔楊梅瘡癧等種種惡疾萬端痛楚不得不延醫診治倘醫治得法尙無大害否則漸漬日深呻吟牀第久遂成廢當其痛苦之時上貽父母之憂下增妻兒之痛是以至樂之事而此最苦之境也若能先服此藥則可免斯弊 如欲服此藥可于未行事之先服三數滴可保其決不受傳染之毒可以從心所欲永無後患如無功效原銀送回 每樽價銀五司令或美國銀一元此價殊爲廉賤 凡好俠邪游者不可不多備三數樽以爲不時之需此藥用樽裝載極爲輕便藏之身上不然累贅樽上備列華英文詳如何用法及如何功效用過便知 惟欲購此藥者即剪此告白及藥價付來不論遠近定能按址付到不悞

Turkish Remedy Co. 31 W 125th street New York N.Y.

本藥局欲于中國及南洋一帶推廣銷路如有欲代本局代沽者可寄函相商 第八一長

光緒三十四年八月廿八日

妙藥奇功

Turkish Remedy Co. 1, W 125th Street New York N.Y

本公司設在紐約第七亞運由七百一十六號製有一種藥品專治痱疔魚口便毒一切花柳奇難雜症百發百中藥效神速三十六點鐘可能全愈

每盒價銀二元

如無功效原價璧還此藥乃土耳其著名醫生前二十五年所發明者發售以來收效甚廣有患者固宜刻速購治庶免血衰氣頹不能及時行樂無患者亦宜早爲購便以備不時之需如蒙惠顧請剪此告白及藥貨付來不論遠近定即如命寄奉一切治法單內備列華英文字詳細指明仰祈留意此佈

戊申年五月二十八日 衣

鳥約爹士夏的大藥房披露

本公司設在紐約第六亞運由五百一

新到超等各欵

皮靴皮鞋女鞋

李隆昌

改良不二價廣告

本公司選辦歐州名廠絨正洋貨巧造中西文明服式工精料美中外知名本年特改良將絨正各貨價位降低但求取徹利廣招徠守不二價宗旨新到適用之物款式太多不能盡錄士商賜顧惠臨爲荷此佈電話三百八十五號舖在水仙門大葛街

△新到樹皮布每碼四角算▽

己酉元月初六日 李隆昌披露

強種聖藥

ESTHETIC CHEMICAL Co. 31 WEST 125th STREET. NEW YORK N. Y.

十一號造有一樣天下莫妙之藥品名羅馬珍珠凡男子而陽力不足者購服此藥可以健夫強悉何以爲羅馬珍珠因費心考名古羅馬國武夫多用之故藥見功返老還童無不從心所欲也每樽價銀三員如無功效原價送還凡欲購此藥者即剪此告白及藥價付來不論遠近定能按址寄上樽單備華英字指明如何用法至欲代本公司賣此藥請亦函商 第五一長

戊申年五月二十八日 衣

○經驗戒烟眞參 高麗尹溪石眞參運售省港南洋島七年之間几有許多癮疾服之袪根者年以幾萬計也今當中外實行戒烟之時世多戒烟之變疾積烟癖盡化爲水全身始終安穩永無烟思百發百中眞參二兩價未足爲半月烟費却除平生痼疾豈非美事乎外如虛勞內傷一切血症痳痢滑濁淋濁服滿發熱自汗多夢紛紜嘔吐反胃或戒或未戒方戒之際已戒之後百病叢生其害反有甚於烟毒惟尹君眞參照原單連服十天左右始有滑便此係噓唏喘促產後諸症骨痛脚氣中風中暑濕痺拘攣老人久嗽小兒驚搐及虛不受補者幷皆下咽成春毋論某病先試二錢自審功效之何如以爲進退焉眞參四枝兩七元一五枝一兩六元六枝一兩五元八枝一兩四元 第二次

光緒卅三年十月十九日 石叻馬交街廣福興告白

△◎筆墨詩箋出售
本報自上海辦到胡開文周虎臣名筆曹素功瀛洲圖墨幷各種詩箋詩簡等件製造精美洵稱文房雅品取價亦格外從廉　諸君賜顧請移玉趾
本報謹白

代理廣告
啟者廣州七十二行商報出版以來見聞博洽紀載周詳早已一紙風行歡迎日衆玆由本報代理按期派送如欲購閱該報請到本報掛號爲荷此佈
本報謹啟

●外埠閱報諸君鑒
啟者本報所寄外埠報紙郵費一項遞年祇收弍元四角賠墊不貲茲定自本年始每份收郵費三元六角閏月照增屆時務希照給幷祈原諒此佈
本報謹白

△香港商報廣告
本報自開辦以來風行海外各埠久爲閱者所歡迎今年復衛力擴充加增三張大紙多添特電圖畫加聘主筆訪員材料豐富言論精確消息靈通誠爲報界中不可多見如有欲閱者請將報費郵費先函寄香港上環海旁商報定購自當從速寄上此佈
香港商報謹白

△暹羅啓南新報出世
廣告
海外華僑六百萬而暹羅居其半舉國農工商業皆操於吾人之手中誠天然一大殖民地也本報宗旨以開通民智主持立憲爲主而於殖民政策尤致意焉已於十二月初十日出世凡表同情本報之主義者乞到南洋總滙新報購閱可也
暹羅啟南新報謹白

戲臺招稅
茲有戲臺一座號曰升春園在於小坡怒美之律電車路邊門牌六百零九號特告諸君如有意承賃者請到大坡老巴虱對面門牌廿九號成昌公司相商
己酉正月廿一日
成昌公司謹啓

代論

徐君勉演說詞（續前）

從上所述。。水道交通之第三時期。。我国海力直迫歐境。。使無蘇彝士地峽之阻隔。。則全歐皆吾國之市場。。實爲吾粵交通全盛時代矣。。且是時不獨吾國商船縱横於海外。。而外人之到中国者。。亦日見其盛。。史載永徽二年。。大食国遣使由南海來貢。。其後開元長慶間。。凡十四度來朝。。（唐書大食傳。。）是爲阿剌伯通中国之始。。其時回教初興。。国勢方强。。商業與教力俱東。。而注集於廣州。。蘇哈巴者。。回教主馬哈默德之母舅也。。始傳教於中國。。在廣東城建懷聖寺。。卒於廣東。。今大北門外。。俗稱爲響墳是也。。唐書李勉傳。。勉爲嶺南節度使。。初夷船至者歲僅四五。。及勉至。。寬待遠人。。明年至者四千餘柁。。唐書波斯傳。。乾元元年。。（西歷七百五十八年）大食人與波斯人共焚廣州城。。因當時安史之亂。。傭其人爲兵平亂。。事定後。。賞賚不滿其欲。。故憤而出此。。又乾符六年。。（西歷八百七十九年。。）黃巢陷廣州。。十餘萬流寓之外國人。。殺戮殆盡。。即此而論。。流寓者十餘萬。。且可以爲兵平亂。。則當時廣州外人商務之盛。。爲中西交通之重鎮可見矣。。宋興潘美下廣南。。（即廣東）置市舶使。。文獻通考云。。熙寧中。。始變市舶法。。令各地買海外者。。往復必詣廣州。。否則沒其船與貨。。據此。。則我国出海船必多。。至神宗時。。王安石整頓市舶法。。爲國家歲入一大宗。。皇祐中歲入五十三萬緡。。及哲宗元祐元年。。廣明杭三州。。舶使征稅及專賣所得。。凡七十七萬八千五百八十九緡。。至徽宗崇甯間。。九年之内。。收至一千萬。。歲入百萬緡有奇。。（見於文獻通考市糴考）又廣東通志云。宋南渡後。。經費困乏。。一切倚辦海舶。。歲入固不少。。至元代。。定宗元年。。（西歷一千二百四十六年）羅馬教皇遣拍朗嘉賓使元。。諳和林。。憲宗三年。。（西歷一千二百五十三年）法王路易第九。。復遣路卜克使焉。。及元世祖至元八年。。（西歷一千百七十三年）意大利著名之旅行家馬可波羅。。復銜教皇命。至中國。爲元主所親信。。歷官至揚州刺史。。凡居中國三十年。。歸著一書。。爲歐人言中國事者之祖。。實歐亞交通之第一重要事也。。繼馬可波羅而起者。。爲意大利教士奧代理谷。。由君士但丁出波斯印度之沿岸。。至廣州上陸。。爲加特力教傳布中国之始。。居中國十三年。。歸亦著書。。爲馬可波羅洛鐘之應。。自是而後。。歐人咸欲覓航路而通中國矣。。至明代永樂年間。。鄭和七次航海。。由滿剌加海峽。。經濱角灣。。至錫蘭。。沿印度半島之西岸。。入波斯灣。。更道亞剌伯海。。至亞丁灣。。溯紅海。。抵尺達。。復從非洲東岸。。直達馬達加斯加島邊。。正德十一年。。（西歷一千五百一十六年）葡萄牙人蒲士特列羅。。始乘小筏至廣東。。歐人揭国旂于中国海上者始此。。翌年有安得里都者。。復率八船至焉。。許以歲約輸島以資碇泊。。嘉靖十六七年間。。（西歷一千五百三十八年）而葡人出入之要區有三。。一曰約翰島。。二廉帕高島。。三澳門。。萬歷元年。。（西歷一千五百七十三年）始定借澳門之約。。歲納租五百兩。。自是澳門握東洋貿易綰權者百餘年。。道光二十九年以後。。（西歷一千八百四十九年）不納歲租。。至光緒十三年。。（西歷一千八百八十七年）藉他國之援。。訂割讓之約。。此爲中國割地歷史之首屈一指也。。明天啓二年。。（西歷一千六百二十二年）荷蘭既得南洋羣島。。以艦隊十七艘。。謀奪澳門。。不得志。。退據澎湖。。幷略台灣。。西班牙於嘉靖四十四年。。（西歷一千五百六十五年）略非律賓羣島。。以此爲與中國通商之媒介。。然其進取之地。。亦在廣東。。墨西哥銀盛行於廣東。。實西班牙領墨時之餘波也。。（未完）

本館特電

即日下午兩點三十一分鐘接北京訪員專電云　法部擬定貽穀罪名

◎◎◎◎◎◎　發往軍台効力

又專電云　御史劾徐世昌在東三省總督任內侵吞欵

◎◎◎◎◎◎ 項賄路公行廣樹黨援各

◎◎◎◎◎◎ 節攝政王密派鹿傳霖鐵

◎◎◎◎◎◎ 良楊士驤澈底查辦

祖國

京事近聞

●袁世凱獲咎餘聞　袁世凱奉詔開缺之日萬分驚惶失措父子相持而泣俄有某邸處僕人傳語謂將有不測宜先自預備世凱遂急乘三等車赴津在老站下車後有人親見由僕掖至英租界入醫院並未謁楊蓮帥其夫人公子亦隨行惟均敝衣破履作鄉人狀京寓中幕府張同知一麟爲世凱最親信倚重之人前年改官制去年禁烟及實布九年立憲各　詔多由張先一夕擬稿世凱懷挾以入樞廷旋即用以頒行天下（改官會議時世凱令用張之條陳且帶同入京）此次　嚴譴甫下世凱憂泣之餘召張與謀不忿張與費徐阮諸幕客均恐禍將延及僕（衣旁）被琴書悉已携出城外世凱頗恫怒之張本以督幕領袖兼署天津府海防同知歷有年所此缺補閒無事去歲六月凱入京張雖不離左右而兼署同知如故楊制軍本不慊於張費徐阮諸人已將所支幕薪停給且將另委他人署同知之缺云

●楊制軍雖由袁提挈得膺疆寄惟宗旨不甚相合袁既入樞府而於北洋各事仍行干預楊敢怒而不敢言又袁黨之人多不學無術見楊時動以宮保云云相挾制楊懷憤久矣嘗語其密友彼等以袁爲泰山可靠其實冰山耳又云袁黨多不識字之人我輩識字太多不合格式又云我做督撫有我的本領豈若朱經田陳簡墀凌潤台輩靠他人爲生活哉朱係皖撫陳係吉撫凌於去年八九月間盛傳有由府尹擢蘇撫之消息也張仲仁（一麟之字）於八月中在世凱京寓壽筵席上昌言於衆云蓮帥全忘此間提拔之恩而周旋於某邸結納於南皮別樹與援隱懷抗拒忘恩負義莫此爲甚此後有人告於楊楊微哂曰書生囈論不足責也

●袁獲咎後三四兩鎮中汴籍軍官多恐怒不平有欲謀亂者幸統制吳馬兩君識大體撫慰之始得無事北洋大學堂某監督其人亦不學無術工於献媚最爲袁所賞拔創議欲令各學堂全行停課以要求收回成命學生既不允而津地明達諸紳均謂此係野蠻舉動萬不可行遂作罷論袁黨之黠者咸秘密聚議運動北京各使館天津各領事及各外國報館布散謠言謂外人干涉此事又謂各國因此不允撤兵各公使領事頗有爲所動者迭次會議後得吾國確實消息知袁之被黜係絕對的個人問題與國際無絲毫之關係遂置之不問彼黨中人咸垂頭喪氣云

●北洋法政學堂監督黎大令淵字伯顏係嚴範孫侍郎之門生由侍郎介紹拜袁爲老師又曾留學東洋遂得膺此席年未滿三十性甚浮佻殊不理於衆口去年因迭辦報銷浮開各欵一萬三千餘金爲人攻訐而造報浮開之司事即係侍郎之同鄉戚友一沈姓一王姓皆天津人也侍郎因事關自己名譽無從袒護令直隸提學司查辦此事顛末已登津地大公報恐難含糊了結也黎與張同知亦係密切之友張逢人輒爲黎事呼冤不置云

●籌辦旗制事宜近聞　變通旗制處倫澤兩貝子達壽兩侍郎提議以該處事務緊股關係重要仍議參照政務處憲政館辦法設立提調一二員以資襄助　又聞籌辦旗制大臣日前與諸樞臣商議擬於各省分設籌辦旗制處幷加各省將軍都統副都統會辦旗制大臣銜惟以經費竭蹶擬從緩辦　日前陸軍部奏更換八旗値年王大臣當奉旨廂黃旗派出春祿正白旗派出符珍廂白派出睿王正藍派出壽蔭正黃派出禮王廂紅旗派出張繼正紅旗派出善豫廂藍派出岳棟聞該王大臣准於宣統元年接管各該旗務　日前總司變通旗制處大臣會議該處爲環球所注目最爲重要務須詳慎訂擬力求完善俟訂妥後先交軍機處詳核修改如蒙允協再行具摺入奏

●奏請緩修大和齋工程　估修大和齋工程大臣寶熙王序具奏竊臣等奉命估修大和齋工程曾將應修應緩各工分別奏明請旨遵行奉旨依議欽此遵即恭照原奏應修各工督飭司員遴選廠商勘估計直祇以邇來大木難求百物翔貴廠商奏直極昂數月以來牽同司員悉心勘計於工歸實用之中以求必不可少之數復經再四曉諭商人切實核減始定爲九萬四千二百四十一兩已飭其詳具做法清單聽候辦理恭查雍和宮大和齋地方前爲　世宗憲皇帝潛邸別院恭遇列聖大祀方澤之時親詣雍和宮拈香臨幸大和齋憩息自應敬謹興修惟現値皇上冲齡方澤大祀暫不親詣行禮約計翠華莅臨爲時尚遠臣等竊念近日國家度支奇絀又兩遇大喪財用尤極艱難此項工程雖經撙節估計需欵亦不爲少應否展緩數年再行修理抑仍及時興辦之處恭請聖裁

州府

△擬聯求教　壩羅同春堂參茸庄有擬聯求教之舉不收卷資准三月初五截照錄如左

（種可培强湛妙藥）

首名　雙料衛生丸一盒　枝盒寧神丸一盒　萬應如意油十瓶　甘露茶二盒
式名　雙料衛生丸一盒　枝盒寧神丸一盒　行軍散弍瓶　欖葱茶弍盒
三名　雙料衛生丸一盒　雙料山渣丸一盒　午時茶二合　寧神丸一盒
四名　雙料衛生丸一盒　雙料山渣丸一合　午時茶一合　寧神丸一合
五名　雙料衛生丸一盒　雙料山渣丸一合　寧神丸一合
六至拾名　各六頭枝合寧神丸一合
十一名至弍拾名　各六頭補腎丸一合
廿一至叁拾名　各四頭雙料山渣丸
卅名至伍拾名　各午時茶一合
伍拾壹至佰名　各源吉林茶一合
殿軍　雙料衛生丸一合　雙料山渣丸一合

佳卷依期在壩羅新改良商局同春堂參茸庄內繳卷外埠投卷郵費自給逾期不候　卷衛住址另字列明俾得刊榜謝教憑票派送佳卷彙送廣東
林仲矩老師　撲名　景炎評閱
己酉元月中浣壩羅同春堂主人啓

△惜字豈必懼禍　吉隆卅六早有人肩荷一牌沿街而行其文略謂中國字紙乃聖賢字墨我中國人當愛惜之福有攸歸如不信者至八月必有大禍臨身無名氏告白等詞按勸人敬惜字紙之話汗牛充棟數見不鮮從未聞像以禍福動人者今觀無名氏告白其果本熱誠以相規耶抑意別有在耶姑誌之以覘其後

○敢者本軒在星架坡漆木街開設廿餘年專刊牙角圖章石印雜製硃砂鮮紅印色所刻法帖字畫仿單花鳥人物賀年名片羅知標印等項無不精緻入神巧 [illegible]

◉代理中國華商銀行股分有限公司集股廣告
敬啓者中國華商銀行股分有限公司一事原以聯絡中外互通聲氣振興實業 [illegible]

吳君壽參安和號　張君善慶萬慶號　林君文慶九思堂　林君開佐錦南興
蕭君仁甫 [illegible]　陳君榮光順和泰　王君會儀肇章號
張君扶來順美號　劉君水萍益泰安

招牌對聯花㭾油漆貼金刷印拜帖一切均可代造定必精雅宜人本軒兼辦閩汀條絲各種名茶 諸君光顧收價從廉至祈光佈 醉石軒主人許照烘謹啓
戊申年十二月十五日

本坡

●烟廊遇劫　毛實得力門牌廿七號新福隆烟廊爲粵人何球所開已歷年所廿七晚九句後鐘有六粵人分兩班入呼令開燈前三人在樓梯脚之床吸食後三人在後便床開局旋剪烟葉作小孔加燈罩上以免□目互相談笑至九点五十五分鐘何至前大聲曰時計已到照例掩關矣卽有一人趨出門外未幾鐘鳴十句何方收拾烟具忽二人乘勢握何吭諸匪齊發各出尺許之利刃指嚇禁勿聲張時舘中祇何妻及子均入黑甜其子驚覺方欲喊捕一匪舉刀作勢其子慌忙格之以手致傷其指何妻亦驚起爲一匪所扭奪去玉鈪一對金臂押一枝餘二匪入房傾箱倒篋乃從容逍去樓上本有人居但微聞喊聲以爲街上車夫爭閙不虞爲劫故匪得飽所欲經詣捕房報案云

●賭爭劇烈　日昨午後丹戎巴葛律某巷口多人圍觀但聞婦女喧閙聲訪員經此薄而觀之則見閩粵婦女十餘人分作兩黨脣鎗舌劍呶呶不休詰諸旁人始知緣賭起衅有一婦負欠數金不償而勝者之姊前曾欠負者欵遂欲以此作抵勝者不服因而齟齬纔竟用武扭出街上門毆附和者十餘人有一婦被扭致斷褲帶褲脫復被撕破該婦恬不爲恥禦敵如故卒致受傷者五人鄰人恐釀巨端佯爲鳴號喊捕乃各罷戰而散

●脫輻怪劇　粵人亞根挈妻亞四寓海山街門牌三十三號樓上昨晚六句鐘夫妻因事反目互相鬥毆妻竟預伏一大漢出而助戰既而鳴號呼差根大驚扒越瓦上躲避忽爲望衡對宇之叻產人某所見趨往比鄰某店報稱瓦上有黑衣賊店伴聞聲登瓦看視則已寂然無人妻以驚及鄰鄰乃叱之下嘻嘻

怪絕

●兩雌爭雄　今晨牛車水二馬路某烟廊二樓有甲婦年四十許偕一女郎約十七八齡者倚欄共指街上乙婦痛罵乙婦年與甲婦相埒亦反唇相稽行人駐足以觀途爲之塞穢褻狎之語耳不堪聞令人捧腹其有鼓掌大譁直至亭午大雨始散識之者謂二婦皆某丙所歡緣丙潛宿甲婦家爲乙婦偵悉跟蹤而往時將破曉丙已先去乙婦指甲婦奪己歡辱之甲婦亦不少讓詈爲上門拉客女又從旁相助蓋與甲爲母女之親也聞者莫不齒冷

●強梁手段　閩人陳兌向在吉寧街路旁擺賣榴連果昨日黃昏有吉寧人至前檢視一顆問價陳以二元對吉寧人將其榴連棄擲於地致有微破陳不甘向之索賠吉寧人悻悻而行至七點後鐘忽偕一警差前來拘陳去咄咄竟有此強梁手段

●善莫大焉　閩人易某寓海南會舘側巷內向充某洋行書記月薪四十金喜狎邪遊近染瘡毒臭穢逼人東主惡之有罷黜之意易且羞且憤於廿六晚潛服阿芙蓉以圖畢命嗣同房友人灌救得甦再三勸慰使勿復萌短見易如夢方醒感謝無己復矢誓痛改前行事爲東主所悉心竊憫之俟其病愈當更錄用云傳曰人誰無過過而能改善莫大焉願易終身誦之也

●何故尋仇　昨午三點後鐘有三人手持利器互相追逐至豆腐街及鋒而試各有所傷血流如注巡差見之一併拘獲逮案此何故哉確探再報

●府案十六誌　（正堂）瓊人符義符豐日二人被控盜水巡官古顯銀物共值二百九十八元一案今日過堂次名延不拿打律師代訴官判首名苦工九月次名無事省釋

●今日工部局控本坡不潔淨大小店戶八十四間即日過堂官判罰三元或一百元不等

●陳發被控西正月十一號在亞力山打律毆傷祖和之手昨日過堂被告延不拿打律師代訴官判罰一百元否則苦工二月罰欵以半給原告作藥費

（二堂）●粵人陳裕安被控由華來叻以銀二角賄烟公司一百六十六號巡丁請免搜查衣箱昨午過堂官判罰五元否則苦工七天

●粵人呂丁被控乘坐手車盜去車夫小洋一角昨午過堂被告供云腹飢乏貲迫而盜竊官判苦工一月

●吉寗婦羅尼金被控在小坡酒醉昨日過堂官判罰三元否則苦工五天因前犯此等案八次

●閩人朱實前數日因窩贜被獲私逃昨日再獲今日過堂官展限廿四號乃訊

●粵人王三被控在石龍崗盜印人嬰宿縢椅二張值四元今日過堂官判苦工十四天

●閩人葉致和被控在石叻門貨倉盜牛乳包四個値叄角今日堂訊官判苦工一月

●土生閩婦某氏往根打律被姑控告騙去金飾値九百五十三元今日過堂官展限廿六號訊准自行担保廿五元在外候質

●閩人三名被控在金榜西賣刺傷巫人藍汝昨日過堂官判罰首次名各五元三名無事省釋

●瓊人黃亞隆在自由西報訪員鴻堅士處受傭被控騙銀十元又盜衣服値十五元及辭工不告等情昨日過堂官判首罪苦工三月次罪苦工六月三罪罰五元否則苦工七天因前曾犯盜案一次

（三堂）●前報水龍頭瑞瀛住宅林德成幷一閩人一閩婦被控聚賭昨日過堂原告爲皇家律師被告延干及刀沙律師辯論官展限拜五再訊

●華人二十二名被控在厦門實得力某棧聚賭十二枝今日堂訊官判每罰三元桌面銀五元一角三占充公罰欵以半給線人

●廣瓊兩籍人四名被控在林永美巷某屋內抹牌今日過堂官判每罰三元桌面銀四角三占充公

●粵人何炳被暗總差鄒金水控告冒稱二月初二日萬山港土地廟燒炮沿門騙簽等情今日過堂官將案移送正堂下禮拜乃訊

●正誤　昨日本坡新聞欄內載報失請緝一則係摩實得力門牌廿七號漏去廿字又府案內載正堂第三條被控在美芝巷入屋圖竊官判苦工一年漏去閩人吳錡四字皆手民一時脫落之誤合併更正

西電

○倫敦十七號電云十六號英皇赴議院行開會禮據謂到柏林時該處人極爲歡迎心甚感激從此二國必兩相和洽可保太平而歐洲各國必各敦友誼目下巴斯地位仍甚形鼓譟英國與俄國現正商議此事波路近之爭執現有和平之望私心竊喜云

○又同日電云加厘吉打巡捕入大有勢力某居民之屋搜括得字紙無數可決其必涉於作亂舉動云

○柏林十六號電云德國議院已允添助北德國來（來字譯音）輪船公司欵項專走鳥堅利至澳洲又鳥堅利至香港及鳥堅利至星架坡之巨水線云

○又同日電云此次土耳其新改換之軍機俱贊成立憲者該相巴沙已表明所有外交政治均照常辦理又與京人其贊成巴沙君爲該國相以其能將各爭執事定奪云

○倫敦十六號電云麥西哥來電謂挨急步利奥地方戲院遇火傷及生命三百云

○又十七號電云挨急步利奥地方戲院觀戲人約有一千之數俱屬該處殷戶聞起火之由實燃着畫戲之畫所致該院去路甚窄途爲之塞被人踐踏致斃者不知凡幾其餘則俱被燒死云

○倫敦十六號電云栢林刺害婦人之事十五號又出三宗云

（譯呂打及德国電）

調和吡叻紅毛丹打架通啓

公啓者昨晚因小故廣東福建等人互相鬬打經巡理府拿獲數人旋卽求情釋放了結竊思閩粵本屬同胞理應和睦和氣無分畛域自後幸勿結羣鬧事以傷兩省和好以貽外人恥笑總平以和爲貴以求利爲本是所厚望焉　再者今自通告之後或有無知之徒還敢打架俾公班衙巡兵擒拿閩粵兩省行店俱不担當各宜自諒

吡叻華民政務司大人加諭云仰望僑等兩省華人和氣毋得再有滋事切切特諭　華民政務司蓋印

吡叻總巡捕官蓋印

宣統元年元月二十五日

英一千九百零九年俾不哇里十五號

閩商黃清贊　粵商周基　等全啓

湊集建會捐欵廣告

敬啓者本總會於光緒三十三年四月間倡辦募捐建會一事所有各幫會員會友已捐之欵業經本會陸續徵收隨時刊報在案查此項捐欵除購置源順街毘連七座舖之外所短之項爲數不貲前經本會登報聲明幷續行勸募冀得推廣捐務以彌缺額現在各幫會友未捐者爲數尙多已捐未交者亦屬不少此經本會特議以此項捐務原爲建置公業維持永遠之計爲時已久辦理現尙未完理宜鼓舞同人從速籌捐以善其後所有日前與捐鉅欵者應卽按照募捐建會章程由本會備資代拍肖像依序懸掛會中以留永遠紀念其未經捐題者仍須勉力捐輸各盡義務幸勿遲疑觀望致虧一簣之功本會爲聯結商團維持公益起見故不憚再三煩人幸甚大局幸甚　謹此廣告卽維公鑒

宣統元年正月廿六日　新嘉坡中華商務總會公啓

◎奏派南洋坤甸華商總理正總理顧　副總理唐　爲照會事照得敝會現屆票舉各董員銜名籍貫理合備造清册賫送備案竊敝處商會前經禀請農工商部立案札委並蒙奏頒關防以備蓋用公牘各在案玆瓜代之期已屆敝會卽照前定章程先於歲底十月初十日內早爲佈告闔埠各號會友準於是月初十日集會當衆投筒選舉現屆會員務以身家殷實衆望素孚事理通達行止端謹稱華僑矜式者爲合格俾資倚任至其接管事宜定於現年元月二十日移交視事除申報各大憲外合將現屆敝會各董員視事日期及銜名籍貫備造清册一體照會貴計送敝會現屆各董員名籍清册一本　備資須至照會者

南洋坤甸華商總會謹將己酉値年選舉各董員銜名籍貫備造清册呈電

正總理顧喜圖　卽從龍花翎道員銜廣東潮州府澄海縣民籍丁戊己聯任

副總理唐勝喜　卽文彩藍翎六品銜現年四十一歲廣東潮州府揭陽縣民籍丁戊己聯任

協理黃業佳　監生現年五十二歲廣東潮州府海陽縣民籍丁戊己聯任

協理林南貴　卽國璋五品銜現年三十七歲廣東嘉應州鎭平縣民籍丁戊己聯任

協理廖清霞　現年五十九歲福建泉州府同安縣民籍

協理鍾展鴻　中書科中書銜現年四十六歲廣東嘉應州民籍丁戊議員現舉陞協理

議員張新銳　卽耀南同知銜現年五十二歲廣東惠州府河源縣民籍丁戊己聯任

議員黎國光　四品銜現年六十歲廣東廣州府番禺縣民籍

議員黎煥垣　卽燮堃監生現年二十六歲廣東嘉應州民籍

議員林澍南　現年三十三歲廣東嘉應州鎭平縣民籍丁戊己聯任

議員周澤祥　中書科中書銜現年五十二歲廣東潮州府揭陽縣民籍丁戊己聯任

議員張兩勝　監生現年五十二歲廣東潮州府揭陽縣民籍丁戊己聯任

議員溫紫龍　現年三十歲廣東潮州府惠來縣民籍戊巳聯任

議員沈大榜　現年五十二歲廣東潮州府海陽縣民籍戊巳聯任

議員謝紫廷　卽紹鏞中書科中書銜現年五十歲廣東嘉應州民籍戊巳聯任

議員曾傳鈺　監生現年三十六歲廣東潮州府海陽縣民籍丁戊己聯任

議員林發興　五品銜現年四十二歲廣東潮州府海陽縣民籍

議員周明章　現年四十歲廣東潮州府揭陽縣民籍

議員林廷宜　現年六十二歲廣東潮州府揭陽縣民籍戊巳聯任

議員郭瑞美　卽崇毅監生現年四十六歲廣東潮州府海陽縣民籍

領袖創辦員蔡君子庸　元發棧
代表員　林君竹齋　錦鎰號
創辦員　陳君仙精　合隆號　廖君正興　萬茂興　陳君德潤　恆茂號　福君金昇　裕盛棧
陳君敬庭　三益號　簡君弼臣　□昌號　鍾君小亭　南棧號　盧君熙耀　錦成號　曾君采南　紹興號　王君克明　裕盛隆　周君升樾　榮昌號　王君裕光　會和豐
光緒三十四年九月十八日　新嘉坡中華商務總會謹佈

R. MORTON.
193, Orchard Road.
Telephone No. 830.
啓者本號有金山良馬出賣兼有單雙馬車出賃及各等頂上馬糧出售價甚相宜　諸君光顧請至惡卒律第一百九十三號麼登號　德律風八百三十號　麼登號啓

恩同父母

僕因染閉口痢疾諸醫罔效纏綿月餘十分危急幸蒙同濟大醫院謝祝軒先生診治藥不數服而疾已全瘳若非盧扁再生安得有如是之神速哉謹登報端以誌不忘　先生醫舘寓牛車水大馬路轉橫百古打士得力吉靈廟後街門牌四十二號內謹此佈聞

大英一千九百零九年二月五號

寓老北索絲絲街陳發記西餐館瓊州府樂會縣人陳廷纘拜題　二丑

收盤告白

◎啓者石叻水仙門陳南禎金銀首飾生意原係先父陳卓南所做嗣因戊申年先父棄世生意不前承家兄大江授權着弟收盤經於上年十一月將貨物家私嘜冷喊沽所有沽出銀兩經卽當衆攤分派還各欠戶妥收清楚其舖位亦經交回舖主今弟與家兄亦另謀生計矣特此佈告以清首尾

宣統元年正月廿五日　陳義江謹啓

承頂聲明

啓者石叻小坡桂蘭街門牌廿三號廣昌金記埕水做木店原係林金所做今志圖別業情愿將全盆傢私舖底貨物招牌幷門口夜市茶櫈傢私等件頂與羅寬承受訂期本月三十日交易倫日前林金用廣昌金記字號與人揭項會借等項與來往數目祈早向林金舊人理明如遲自悞與新人無涉自交易後仍用廣昌改多寬記二字倫日後生意興隆概係羅寬之與事舊人無干此佈

宣統元年　元月廿二日　承頂人羅寛披露

正金鐘標酒發售

敢者本公司所製將正金花鐘標酒久已馳名叻地諸華商均嘉用之現已議定與本坡酒公司包辦以應零沽凡華商諸君有欲零沽者請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍可至本行沽買至此酒製造之法精細異常酒味甚清以之蒸釀者皆爲上等之料保無僞充之弊此酒若在本坡沽飲甚屬合宜且價亦甚廉諸翁沽用須留心辨明

新嘉坡利直喃有限公司

◀專辦祖家頂上美酒發售▶

前係膠東木原庄諸君光顧認明標印

以免魚珠之混現在市上假冒者甚多以上所有各票如無本行利直南公司華字者卽爲假貨幸勿誤買本行有厚望焉

大英一千九百零九年二月十九號

直利喃有限公司謹啟

紅首佬仔標萬蘭池酒發售

啓者本公司所製紅首公仔票萬蘭池酒馳名已久乃係歐洲名家所製自一千八百十九年相傳至今已閱八十年之久而其酒有收存數十年方肯出而沽賣蓋緣其熱氣己全消所以諸君沽飲者均深獎現在歐洲一帶各國之人無不喜飲此酒因其氣味清香遠勝於他酒故也是以本行特辦此酒到叻出售自此酒到叻而後凡沽飲者無不盛稱其美且此酒與本坡天氣甚屬合宜諸翁賜顧新細心辦認紅頭庄及以上所列各標以上所來土古鄧井有只公司乙拿模爲憑照免爲魚珠之混是所切盼千九百零九年利直喃有限公司啓

新書已到

敢者本報由祖國辦到新書如廿四史法規大全華英大詞典大清韻字典列國政要學堂新教科以及聲光電化等學滙編全誌大清坤輿偵探說部各種碑帖懸錄美備書目不能悉載取價從廉 諸君欲新眼界請移玉趾此佈

本報謹白

帆船招沽

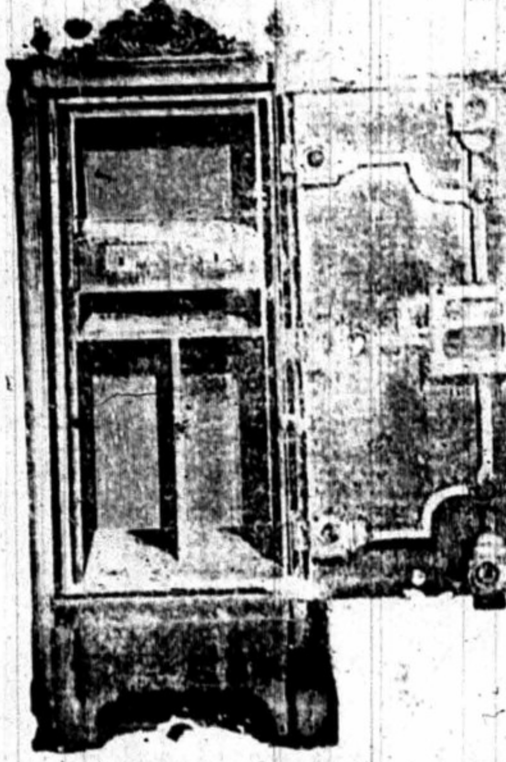
敢者本號有堅固帆船一隻堅梳三枝裝載八百餘擔駛使快捷將欲發售諸君如有合意者祈移駕到大坡新巴虱脚十一間許貴興號內相議可也此佈

戊申年十二月二十四日

山口洋興義昌

棧主人謹啟

鐵櫃發售



啓者本行所售之鐵櫃在本坡已馳名素久 諸君購用莫不盛稱其妙計此櫃之大小共有五種而價相宜此櫃乃歐洲著名工師所製係爲美善本坡所有西人齊智人以及作椒蜜生意諸華商多向本行沽買以爲貯銀之用因本行所沽者均係上等物料製造而成不惟能壯觀瞻並且異常堅固無論火燒盜刼均可無虞貨美價廉莫此爲甚倘諸君有欲購此櫃以收藏重寶者可至本行選沽是幸此佈

大英一千九百零九年二月十九號

利直南有限公司謹啟

▲新製專治濕病藥丸

（第二）廣告

肝那申藥丸乃專治各種濕病之新出良藥服卽止痛數點鐘久其效驗顯然其病卽愈有病者請試服之當知良藥之利益爲何如也

西一千九百零八年冥月十五號

發賣處

星架坡德國大藥房啓

承頂告白

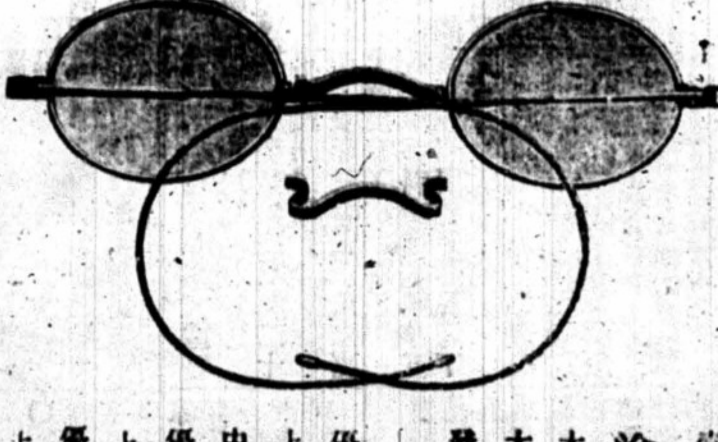
啓者金榜新街七十號門牌菊花饅樹生意今意圖別業願頂與新人葉門黃氏承受卜吉二月初一交易淸楚開張倘有債項賬項一概不關新人之事卽向舊人交割於初一之前理論淸楚乃合先此佈告

宣統元年正月廿五日

出頂人菊花雲卿謹告

Chong Shing Dispensary,
SINGAPORE.

星架坡中興大葯房廣告



壹號剃頭响刀每把一元五角

塗面香粉紙每頁三角

大小葯水樽

大小樽枳

發行相宜

優等金眼鏡每个十四圓

上等金眼鏡每个十三圓

中等金眼鏡每个十二圓

優等電金眼鏡每个五員

上等電金眼鏡每个四員

優等鋼眼鏡每个三員半

上等鋼眼鏡每个二員半

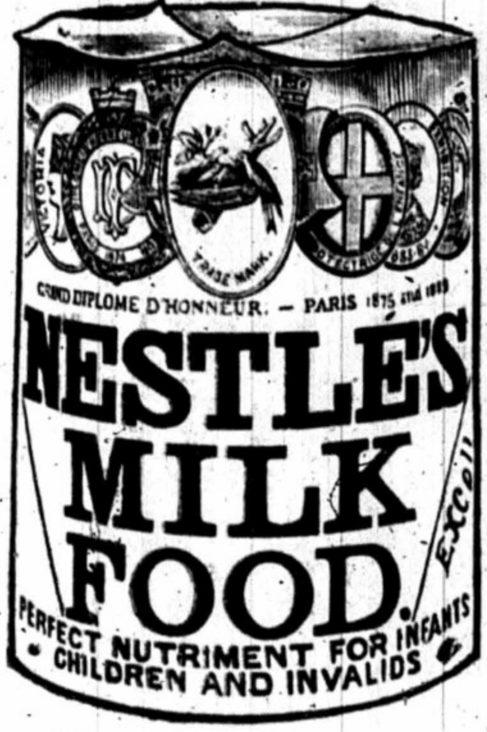
玫瑰香梘 每盒六塊 價銀四毫半

每十二盒 價銀五員

本藥房藥料每打照列下之價九折伸寸

星嘉坡中興大葯房廣告

Wm. Menke & Co.
SOLE AGENTS
SINGAPORE.



本公司代售之牛奶粉異常佳美用以育孩其功用與食母乳無異甚爲利便用滾水開不用加入別樣且無變壞之虞曾經醫生察驗許爲衛生佳品 諸君欲看貨式及醫生憑照請到本公司查閱如欲購買取價格外從廉此佈

西歷一千九百零九年二月十五號

專代理明記公司啓

DIETHELM & Co., Ltd.
Sole Agents
SINGAPORE.

老正庄藍紙烟包

新嘉坡利直喃有限公司代兌

正氣衛生藥精功用說

入身正氣偶乖百病叢至故治病之法扶正自可抑邪正旺而邪自退此藥精專能匡扶正氣無病分益諸經有病各呈其效採選中國地道藥品化學製煉而成其純正精液棄其燥烈渣滓應驗之神速味之醇和比諸藥膏丸散等物功過半矣主治各症畧列如左 一治男子酒色過傷不任作勞神昏氣喘頭旋眼花 一治氣虛胃弱嘔吐腹脹食不消化 一治風寒濕氣走注週身骨痛四肢麻木脚瘻軟痺 一治精神恍惚驚悸心惕不臥等症 一治新久痰疾長寒發冷 一治血虛頭痛耳聾耳鳴目昏花迎風出淚鼻流清涕 一治虛勞內傷咳嗽潮熱自汗盜汗失血失精 一治白濁白淫小便閉塞刺痛砂淋血淋遺精夢洩滑精 一治久患痢疾大瀉便後脫肛腸風下血 一治婦女月經不調經閉經痛赤白帶下小便不通刺痛離忍久不孕育 一治小兒先天不足疑枯肌瘦食積難消一化切虛弱或痲疹病後失調各症 一治素有嗜癖之人以致身體瘦弱面目黧黑精神疲倦不思飲食陽事不舉艱於子嗣亂之大有培元固本之功種子毓麟之藥 一此藥精性質平和純而不雜凡服之者先將此樽搖動使其中藥力融洽每日宜服三次每次服五錢爲度小兒減半服食或用清茶牛奶送服亦可 每樽價銀一元 每打價銀十元

光緒三十四年七月廿四日

星架坡大馬路豊興街口門牌五十九號中興泰濟大藥房謹啓

○烟癮成癖身力俱衰得韋廉士大醫生紅色補丸氣體復元精神強健吸鴉片烟而欲解除之人當其初斷癮時有極難受之試煉卽割絕其素所親暱而壞其身之烟鎗越數日後覺其身甚爲懊弱矣凡受此疾苦之人有韋廉士大醫生紅色補丸爲最妙最捷救援之源頭因是丸內並無毒質亦無剋伐之品且力能供給爲鴉片烟作可憐之犧牲者助其接濟　力勝其貪吸之癮又能煥發其疲乏之腦筋潔淨其受毒之惡血而置其身於康強之地也其明證韋廉士大醫生紅色補丸有食助解鴉片烟之奇效者則有楊君伯才爲江蘇省南滙縣人經商滬瀆歷有年所現居愛而近路善慶里一百九十七號門牌而在吳淞路一千三百十五六號開設楊萬興南貨字號之主人焉茲將保證書錄左○余少年時喜趨歡樂之場致染烟癖年復一年日深一日身軀虛弱精力暗虧更有實據以證余之衰頹卽年雖少壯而體者衰者一思一事腦甚惛亂行路之時常覺背骨疼痛足骨懊弱未幾轉覺遍體皆痛雖商諸醫士試服各藥毫無所助余之全體竟墮入沉痾中矣後有一友爲上海大隆大藥房之股東荐余嘗試韋廉士大醫生紅色補丸且云此丸之功用最合余之病體余卽購韋廉士大醫生紅色補丸六瓶而試服之甫及一瓶頓覺大有轉機氣力稍增遂接連服之不覺各病皆除身體健壯余感韋廉士大醫生紅色補丸誠無涯涘焉韋廉士大醫生紅色補丸不第治余之疾病抑且與家岳母服之大獲其益因其年屆七旬老邁偏廢自服此丸之後自能步履無賴扶掖由是遍告親戚凡抱沉痾者咸相購服莫不皆奏奇效云楊君又極讚韋廉士大醫生紅色補丸有醫治男女各病之奇功證明所治諸症卽由血薄不潔或由腦筋懊弱所致之疾如　少年斲傷　諸虛百損　左癱右瘓　脚氣衝心　胃不消化　肝經各病　頭疼背痛　風濕骨痛　腎骨發痛　瘡疥疔疹　以及婦科各症或月經不調　氣鬱不舒等症莫不奏效如神耳　中國各處藥局商店均有代售或直向上海九江路B字第八號韋廉士醫生藥局中國總發行處購買亦可　價銀每六樽大洋八元　每一樽大洋一元五角　遠近郵費一律不取　或在新嘉坡海邊第一度吊橋脚韋廉士總藥局購買亦可　每六樽價銀七元　每一樽一元二角半　實得力銀遠近郵費一律不取

楊君伯才玉照

由虛弱之病服韋廉士大醫生紅色補丸而得康健

提防假冒

芝羅補腦汁

保證書功用錄隨買隨送不取分文◎近日假冒有人諸　紳商賜顧請認明瓶內有馬拉文功用錄方爲正品　謹四長

南洋總代理石叻豆腐街口會豐商店中法藥房

醫表

榕江方獻書祠傳專治婦科調經種子胎前產後兼治老幼方脉萬漆木街萬和堂己酉元月十二方獻書啟

言不二價

◎眞參新到啓者人參爲上品之補藥補益身命之功用大哉無庸贅述惟是眞料者少假貨者多此中不可不辯茲敝號辦有吉林老山人參并野山高麗紫油厚實模購者稱善　諸君賜顧請卽移玉是荷◎計每兩價目臚列

天字四百元　地字三百五十元

元字三百元　此三條上者每條長約尺三四寸重兩二三

黃字二百五十元　宇字一百八十元

宙字一百五十元　洪字一百二十元

荒字一百大元　日字八十大元

月字六十大元　盈字四十大元

昃字三十大元　辰字二十大元

參節十五大元　十頭官庄高麗

十五頭揀庄高麗　十二頭官庄高麗

二十頭揀庄高麗　官庄白木耳

紫油官庄厚實模

三天之內　包換來回

若有偽拆　概不退換

丁未三月廿九日　第一一五

石叻十八間後森峰棧綢莊啟

○荷蘭狀師告白

啟者本狀師駐新嘉坡辦理荷蘭訟事已歷十有二年凡諸僑才能做掛砂做合約以及各事案件無不暢曉而於荷蘭巴城三巴弄泗水并望加殺巴東等埠均有代理人在臬司衙狀師得達公班衙其人祇有掛砂字便可代理不必親往舉凡各等案件無論荷蘭何埠本狀師皆具有絕大權力可以辦理且案件未訊可先標封被告業產故凡蒙　諸君子延理訟事本狀師莫不竭力爲謀必期得直故久蒙　諸君子稱許而所有延本狀師辦理訟事更以華人爲多飭而各國人亦均有之倘蒙君不棄如有訟事欲延本狀師辦理祈移　玉到本坡海關對面本狀師寫字樓面議便妥此佈　號九二長

西一千九百零七年六月十三號　荷蘭狀師緞陳謹啟

荷蘭狀師

余夙在荷國研究法律經　政府考給試予文憑今茲來叻　諸君有與如荷蘭屬地如吧城三寶壟泗里末坤甸嗎辰望加撤吧東日裡寮內文島各埠或暇項交涉或產業轇轕或欲做掛砂合約以及各等案件均可代理余不必自誇有何絕大權力然自信必能無負所託且余延請股雪橋先生相助爲理於華人情形尤能熟識彼此更可通情倘蒙委任余必竭盡駑駘妥爲辦理以副委託之盛意　寓字樓在本坡士庫街林文慶醫士藥房之三樓上

戊申年十一月初八日　荷蘭狀師緞嘉謹啟

張春田鑲牙老館

住新嘉坡漆木街廿七號門牌樓上

立止牙痛藥水消腫藥散各款擦牙藥粉香膏牙擦發行

振昌

廣音出頭

雪中遇賢　鴻雁寄書

高平取級　三春困城

寡婦訴冤　六郎罪子

和尚娶妻　祭塔

金童推雪　空城計

西蓬擊掌　陳姑追舟

新辦到一十一寸五角標双面廣潮音曲盤發沽

潮音出頭

紅娘請宴　陳世美冤　詞　杭城

彭元求壽　潘必政追舟　收柳

狗環過關　薛仁貴相會　借頭

齊王溢殿　藍芳草　老丑

陳三相思　珠柑記　長亭別

文王問圖　莫二娘　紅書劍

石叻漆木街振昌啟　四三久

○李昆昌影相樓廣告

啟者本館新張伊始故特不惜資本購辦泰西上等物料聘請畫師皆係著名研究新法尤得蘊微精巧映相不論大小務必求精美以存本來面目放大尤爲精緻絕倫且多備山水亭閣諸景中西男女服飾以便　諸君隨意選擇無不配合得宜欲留眞面目者盍來試之敝館設在皇家山脚中華總商會斜對面此佈

光緒三十四年十二月十七日　號六久

吳步洲

鑲牙鑲眼

兼辦歐美各國牙貨器具發行

舖在石叻牛車水大馬路門牌九十四號

一在石叻戲園街第一間門牌左一十七號

貴客光顧請認住址庶免歪悞

華安保壽公司廣告

敬者人壽保險公司泰西各國所在皆有而我國則如坐視利權外溢殊堪惋惜因集華人資本銀五十萬兩設有限公司成例稟准農工商部註冊專辦人壽保險雖未能立挽一國利權亦未始非塞漏巵之一助也本總公司設在上海黃浦灘六號洋房開辦以來海內同胞踴躍樂從生意日臻發達特於南洋各島添聘代理人員期與海外同胞共沾利益前由協發公司鍾君存明代理茲轉舉朱君子佩爲七州府總代理人暫在哥祿實得力郎吉寧街門牌八十三號爲寫字樓所有賠款悉由總代理人隨時支給領款存貯廣益銀行以備需用此佈

戊申十一月十二日　華安人壽保險公司謹啟

康寧人壽公司告白

○敬者康寧保壽燕梳公司現托本坡慕娘公司爲七洲府總代理如七洲府各貴客前曾在本公司購買人壽保險者以後請將保費交與慕娘公司便妥特此佈告

戊申年十二月廿二　康寧保壽公司　司理人伊尹氏　副司理人黃廷記謹啟

○敬者本商會代招中國商務輪船儲蓄銀行公司股份倘諸君欲投股者可到本商會掛號但交股銀卽發回收條斷無延阻務臻妥善每股本銀五元作爲雙毫本位計算并照滙水時價補回由此論之已獲利益甚鉅倘欲購股份者請早臨是所切禱此佈　一二三久

光緒三十四年十一月初七　新架坡中華商務總會披露

請試雙妹標菓子露各種

花露水

生菓油精　生髮香油　生髮香水　玫瑰宮粉　固齒牙水　爆水粉　止咳藥水　洗痔藥水　廣嗣壯陽丸　洗疳藥水　物品太多　恕不備錄

註册商標雙妹爲記冒效必究

大枝四角　小枝二角半

菓露名　寧檬　桑子　玫瑰　埃士忌　廉桃　打士多　啤厘　橙　杏仁　波蘿　香蕉　沙士　此種生菓露香能解渴生津開胃消食氣味固芳香撲鼻價值比爆水更平賤之各菓原質均無少減行旅居家確不可少南洋四季皆夏更爲便宜○用法將此露一份和清水十份飲之則勝過市上各種爆水荷蘭水本行之菓子露久已馳名各埠　紳商均讚美不已近日特加雙妹標爲記以免魚目混珠○如欲要有爆水味者可先加本號之荷蘭水粉五厘在杯內後加生菓露一份水十份卽有氣泡滾滾與爆水無異

此係生菓露瓶式

價另議行發

用法

▲雙妹時花露水　一凡頭目疼痛昏眩脘腹脹刺痛手足酸軟麻痺等症宜用此香水沾透手巾頻頻敷其患處奏效如神　一凡癰疽瘡癤疔花柳瘡癬疥癩斑疹皮膚等症初起時急用此香水頻擦患處便能消愈　一凡蛇蟲鼠蟻蚊虫口咬借傷成瘡等弊宜用此香水沾其患處能見立消　一凡無論居家出門時常用此香水沐浴身體沾濡衫襟可能辟天時瘴疫山嵐瘴氣以及穢臊垢穢　一凡士農工商因公務忙碌以致宜用力倦疲神此香水舖於面上大有提神醒腦之功　舊價格外相宜　大號每樽四角　二號每樽二角半　三號每樽一角半　四號每樽一角　南洋代理石叻大馬路庇能新街會豐商店

戊申年十月十七日　第一一三　香港廣生行啟

譯件

詳譯三州府聯約馬拉國查辦鴉片烟始末（十續）

第七篇

食鴉片習慣之盛行

第一百一拾八條第三篇之第三及第四目錄觀之十年之內以均中ノ數計食烟之人無加增照一千九百零七年七州府內之食烟人比前十年之食烟較少委員究難確查其緣何減少幷每人食烟之度因何減少

第一百一十九條委員所收之錄據晋近數年之加多及減少者各持一說每有相反欲禁烟者則云近數年加多委員將前第三第四之目錄與此查看欲禁烟者遂無以對

第一百二拾條委員實知近數年來在三州府內之食烟者有減少無加多

第一百二十一條食烟之人分爲兩種有星架坡土生者有中國生長者衆委員相同之意見云星架坡土生食烟者有加多中國生長食烟者無加多（星架坡土生者名爲峇峇）

第一百二十二條將星架坡土生之人與中國生長之人以一千名相較則星架坡土生之人富厚者多星架坡之土生因富厚之故閒暇亦復安樂是以有食烟之時間

第一百二十三條委員收者多各等人之錄據要實七州府內之食烟人數有若干成其錄據有從留心處偵察者有從限量處偵察者各有不同並因七州府之人各等人有各等人之事業故不能查明因各證人要將食烟者依其類而論之故不能約算多少委員亦不敢臆斷食烟之成數

第一百二十四條委員所欲查明者係食烟過度人之成數此事爲第一要著

第一百二十五條委員所收之錄據有關於第一百廿四條之錄據者比別錄據爲更不足取信

第一百二十六條限度食烟之銷流及過度食烟之銷流委員已於上篇報明惟欲禁烟者偏重其審判竟云食烟大有加多

第一百二十七條委員所收共計全數之錄據照各等級之錄據觀之大約每百人內食過度烟者有自弍人至五十人之多

第一百二十八條即前篇關於過度銷流而論之過半是限度食烟者而能限度者其故有三

一因節用之故

二因別樣緣故

三因能自行約束　未完

海外要聞

○土耳其政府獻自强政策　土耳其政府獻自强之策於國會並已請英國將校訓練海陸全軍此事已見明文且將各項維新要政次第舉行而與列强邦交頗爲敦睦惟與英國友誼更篤耳

○俄國獸醫學堂之組織　俄民政部獸醫總衙門近日擬在西比利亞設立獸醫學堂已於上月決議開是日與議人員無不贊成皆謂此舉爲應辦事件但設立之地址有謂宜設於托木斯克又有謂宜設於窩木斯克者以窩木斯克地方實爲西比利亞產牲之中心點會議人員亦多以此地爲然云

○美國風雪爲災　美國內地近遭大風雪隨處蔓延幾達大西洋海濱凍斃人口不少損失財產甚鉅現尚未息云

○奧京報界排擊英國　奧京維也納各報排擊英國近日愈甚日前有新自由報特著社論痛責英政府謂其故意煽惑土耳其塞爾維亞使與奧國爲難著者又謂英國此舉之唯一目的無非欲使租助德人之國知難而退云

○亞人侵入美洲之評論　據墨太滑屯稱夯利也君語商務議會之委員曰日印二國人侵入英屬哥倫比阿者已實行停止侵入尚有加無已區區版籍稅收之不勝其繁然侵入者類皆奴僕耳

○奧京賠償土船問題　土京傳聞駐土奧使拍拉維西尼侯爵奉國命將土國已失二船名罷可尼阿與渙在捧維那者賠償五十萬土幣據奧京半官報言該賠款數目土國不能再爭低昂望無益土京官場皆以奧國此舉爲最惠欵待二國交涉談判從此可有進步矣

雜文

內閣恭擬慶賀表文

張督准禮部咨開。准內閣文稱。本閣辦理　皇上登極王公百官慶賀　皇太后　皇上文。暨常年王公百官應賀　皇太后　皇上三大節表文各式。於上年十一月初八日具奏。奉旨知道了欽此應恭錄清漢表式。移會禮部查照。刊刻頒行等因前來。相應刷印內閣奏定各表式。通行各直省將軍督撫都統。轉行提鎮都統等官。一體遵照可也。計開表式四道。臣等誠懽誠忭。稽首頓首上賀。伏以長樂居尊。合九夏而恩崇覆育。含章正極。式六宮而德著肅雍。欽維皇太后陛下。翬翟凝厘。珩璜表度。博厚協坤元之吉。克紹徽音。尊親極頤養之隆。允昭懿德。化成宮壼。福錫寰區。臣等幸際昌期。欣逢聖壽。伏願萱陵茂祉。億萬年長承愛日之暉。蘭殿延釐。千百國普慶慈雲之蔭。臣等無任瞻天仰聖懽忭之至。謹奉表稱賀以聞。臣等誠懽誠忭。稽首頓首上賀。伏以繼天立極。八方瞻出震之祥。履位正中。萬国仰重離之照。欽惟皇帝陛下神機濬哲。德性淵沖。啓昌運於泰階。基聖功於蒙養。不承不顯。興文謨武烈以俱新。惟一惟精。合舜法堯心而念典。丕基紹踐。景福藩臣等恭遇龍飛。同般蟻悃。伏願璇闈篤祜、尊親奉長樂之朝。寶錄凝禧。中外浹太和之氣。撫宏圖於九有。扇仁風而幽夏同欣。鞏景祚於萬年。遊化日而熙春永慶。臣等無任瞻天仰聖懽忭之至。謹奉表稱賀以聞。臣等誠懽誠忭稽首頓首上賀。伏以運啓黃圖。考龍飛之紀歲。祥開紫宙。宏燕翼之詒謀。欽惟皇太后陛下善嗣徽音。懋膺景福。萱闈篤祜。熾昌延累葉之床。椒殿凝禧。糺綏敢重華之治。宮庭化洽。海宇歡騰。臣等幸際昌期。欣瞻盛典。伏願慈暉普蔭。泰階平而六合同風。懿德咸欽。鼎祚永而萬年有道。臣等無任瞻天仰聖懽忭之至。謹奉表稱賀以聞。臣等誠懽誠忭。稽首頓首上賀。伏以當陽出治。九重瞻舜日之華。正位建中。億萬慶堯年之永。欽惟皇帝陛下景運維新。神猷通古。祥開鳳紀。錫五福以陳疇。緒纘鴻圖。統八方而立極。重譯咸輸夫琛賮。羣黎共樂夫忭懽。臣等幸際熙朝。欣逢聖壽。伏願蕃禧懋介。今星輝雲縵以賡歌。閶澤覃敷。極海澨山陬而獻頌。臣等無任瞻天仰聖懽忭之至。謹奉表稱賀以聞

談叢

發財思想

京師元旦日。無論貧富貴賤。皆以白麵作角。煑而食之。謂之煑餑餑。富貴之家。暗以金銀小錁。及寶玉等物藏之餑餑中。以卜順利。家人食得者。則終歲大吉。吳俗除夕。家人圍坐飲晏。謂之年夜飯。廚婦以黃豆莘薺雜淅粉並煑熟。暗藏碗底。食得莘薺者。謂之元寶。得黃豆者謂之興頭。從知發財思想。南北共之矣。

郵票追原

英國爲世界發售郵票之祖。其發售之始。距今六十八年前。當我中國道光二十年。其次爲美國。遲英國七年。次爲法蘭西。遲英國八年。餘如白耳義西班牙普魯士奧大利等。皆行于千八百五十年者。若日本則在明治四年。中國則在光緒二十六年。各國之視郵政爲國家交通之獨立機關。而中國既有郵政。仍有外國書信館。此何故也

粵聲

檑連果（嘯）

檑連果。惹起我嘅謳歌。試想吓家園風味。比較如何。人話你淸香可愛。實在非奇貨。乜事州府客嘅名詞。共你暗合得咁多。離鄉別井本是情難過。顧名思義。轉覺得歲月蹉跎。自古話日食荔枝三百顆。我地嶺南佳趣。倒係恨煞東坡。況且重有菊松三徑。想落都唔錯。何苦流連異地。拋却故國山河。雖則異味亦愛同嘗。正算得唔虧負我。獨惜你徒然異味。總不着得摩挲。世界係你滿口咁甜。亦怕唔止一個。唉。都睇破。心開人懶惰。莫負家鄉。風月。螺。（吾家小軒顏曰螺隱）

螺隱軒中四壁詩聯悉爲家君撰書。他不贅述附錄其長聯云

螺甍在不離不卽之間。看靑嶂平分八字。何必談五嶽。艷六朝。天許作閒。爲留些淨几明窗。仿晉帖十三行。味唐詩廿四品。莫負此花花草草。翠翠紅紅。直銷磨半榻茶烟。結鶴侶鷗鄰。斗室數椽撐傲骨。隱跡以可讀可耕自處。宗白沙兼涉兩途。且將慕七賢。追九老。人生行樂。但假箇斜風細雨。來知矣二翟。放奇論千萬言。却羸他暮暮朝朝。勞勞碌碌。況邀得滿牀羅月。閒樵翁釣叟。百年幾度會當頭。

（註一吾性愛閒而再再駒光却在忙裏戊戌初夏小築方成書此寫志　北溟第一灣螺隱　漁叟識）

○本社戊申年收到年捐芳名列左

沈聯芳翁五十五元　沈議塘翁廿五元　秦成興　陳順意翁　張永福翁　振源號　以上各二十四元　陳榮光翁　長源號　黃柑松翁　陳禎祥翁　各二十元　沈子振翁　潘兆鵬翁　李晉朋翁　何若鬱翁　謝坤林翁　容芳　冠新　順源棧　萬益興　源隆　益昌　滙通　致祥　志南　允昌　張萬慶　源晋成　謝豐和　顏源和　森峰棧　源成發　金成茂　德和源　南成利　福元盛　陳謙利　各十二元　陳武烈翁　陳正水翁　廣和興　協隆興記　謙和　廣興隆　復順興　永生　成茂　各十元　吳果翁十盾仲叻銀七元一　林鏡秋翁　盈豐　德隆　各六元　郭松記　開源隆　綿源　各九元　和興三元

謹將戊申全年進支核結以呈脅覽

進全年年捐銀七百零一元一　進兌書報銀　百二十七元三七　進全年利息銀五十七元九六　進上年存銀六百八十四元一一　計四柱共進銀一千五百八十元零五四　全年置書報銀二百七十八元五九　支煤火支餉紗笠燈筒銀一百零八元三二　置新聞紙架幷茶几什物銀一百二十九元九四　支印務士担社中什費一百三十四元零六　支役辛金銀一百八十七元　計五柱共支銀八百三十七元九一　抵除外尚存銀七百四十二元六三　此欵存貯四海通六百六十元存社內銀八十一元六角三占

宣統元年元月廿二日　星洲書報社謹佈

○創辦中國輪船會社儲蓄銀行有限公司招股節畧緣起暨內外各埠担任同人經登前報茲將爪哇日惹中華商務總會担任創辦同人芳名列

郭禎祥　張廷序　李金泉　盧國徽
葉鴻材　李正元　周澤生　盧鵬騰
李高養　李金州　曾雲龍　鄭瓜秩
葉鴻謨　楊景旋　林慶椿　李振賢
郭傳猷　柯大簡　李孝易　黃巢科
許振傑　陳茂勳　黃文泉　林錦茂
張光元　曾水泉　傅仰山　施俊堂
黃金水　陳寶琛　趙蔭平　朱國釗

棧羅中華商務總會担任創辦同人芳名列

張先興　林維南　郭登美　吳家連
龔仲謙　陳連興　施宗燁　許振謨
張仔細　郭振源　陳文圓　施開松
葉許虎　葉東璧　劉德　葉金復
陳淹港　李森法　李石虎　郭金魁

○金丹壽世　歐陽易初先生學究衛生心存濟世到叻未久活命甚多向寓中街朱富蘭號今於去歲遷往牛車水吉寧廟左手便直街尾德順軒內即廣合源對面其家傳秘製丸散諸方尤爲各臻其妙藥則求正價亦從廉茲已由唐山運到各埠均有股實商店寄售弟等深信其非爲射利起見恐有未及週知故代登報廣告俾欲衛生者知所採擇也

茲將各欵丸散列左

培元滋補丸　婦科至寶丸
八寶驚風散　蟾酥通關散
急救風痰散　熊膽止痛丸
神效痢症散　花柳白濁丸
太乙如意膏　菩提仙露茶

丸散分售處

石叻中街朱廣蘭　石叻中街朱富蘭
石叻水仙門廣興隆　石叻金榜廣祥泰
石叻馬交街廣兆隆　石叻水仙門廣恒盛
石叻牛車水華隆　芙羅埠富來泰號
金保埠廣興隆號　檳榔嶼埠廣榮號
檳榔嶼朱寶蘭號　吉隆坡埠齡記號

己酉年正月十六日

朱子佩　朱心恒　陸寶傑　麥石朋
簡仁石　胡明軒　謝樹春　鄧德軒
朱富田　容伍翹　李坤豐　曾德龍
曹佐廷　何玉堂　宋鑑之　蕭文端
歐陽子雲　歐陽子衡　歐陽芹曾　歐陽瑞初

披露

辭件聲明

啓者土庫街廿二號門牌廣華生曾任王福全當買賣貨職經於元月十六日辭出另圖別業如有與諸實號交易來往及揭借等項由伊經手是問與敝號無涉特此聲明

宣統元年正月廿三日　土庫街廣華生謹啟

遷舖廣告

本號原在水仙門大馬路三十六號門牌開張現遷往未多利實得力即小坡二馬路門牌七十七號七十八號開設幷添設毡䩺及各欵像器發售價目極廉茲從廉諸君賜顧方知不謬也此佈　小坡二馬路門牌七十七號七十八號

廣生號

象是其候也此症最宜與補腦汁同服兼旬方可見效）（已代咳）
○無痰乾咳（間或有痰帶有血絲此卽爲癆症之漸亦宜兼服補腦汁○因咳……

請看腎虧瘋病之靈藥丸
由來治瘋癲之法雖多而欲求其可效實驗者……蓋非講究所未至其亦……

天行時疫口嗽○小兒各種咳嗽○少年各種口嗽○老人口嗽○將成癆已成癆口嗽（久嗽不停晝夜無間咽燥喉乾聲嘶音啞潮熱骨蒸盜汗咯血種種壞……不受分文
大每打二十元　每枝二元
小每打十二元　每枝一元二角半
南洋總經理處　石叻豆腐街口……庇能新街中法藥房……
大坡漆木街復發成衣莊……此丸不過七日可保斷根……
宣統元年元月廿五日

廣東

◎快看快看張督查辦水巡札文　大沙頭慘斃多命皆由水巡警辦理不善所致鐵案難移現經制府札飭警道查覆其大畧云本月初九夜省河大沙頭妓艇失慎延燒妓船艇多隻燒斃溺斃人口以數百名計實屬異常慘烈各報登載起火之際各船赶擺救護被水巡警兵拔槍禁阻甚有擊破赴救之艇人頭顱各救災公所紳董前往水巡兵亦不准擺近雖有公所燈籠名刺均不見許並有水巡第三號船放槍二聲以致衆人不敢救拔核與訪聞情形大畧相同查水巡警局委員周倅維屏具稟但言勇弁救護得力不言巡兵禁阻之非未免有心迴護查巡兵攔阻赴救船艇雖爲嚴防搶火匪徒起見究屬不知輕重緩急事關拯溺救焚豈容拘執鮮通致釀多命此事人言嘖嘖斷非無因雖水巡弁勇救獲百餘人但有功固當奬勵有過亦當處罰以昭公允若徒表功諱過何以示懲應由該道詳細訪查究竟當日禁阻之巡兵是何人係何弁督率有無放槍恐嚇及擊破舟人頭顱情事務將實情秉公懲處稟復察核勿任該局員等再事徇飾致爲紳民所訴病是爲至要合就札到該道卽便遵照毋違

◎電陳永安會黨被官兵痛剿情形　現陸提秦軍門有電來省云永安匪徒嘯聚幷有革命黨徒謀於該縣起事正月初八九日迭擾東路第十四營夏管帶文熙及鹽塘局紳飛報匪徒千數百人於湯坑樹旗聚衆請火速添兵當飭第六營洪管帶兆麟水提親率右營唐管帶維炯各率所部馳往助剿並飭第四營賀管帶陽燊在梁化預備接應復命劉幇統寶春往前敵督率夏文熙於初九日各軍未到之先親督弁勇及水師哨弁易復勝馳往湯坑古竹坑等處與匪相遇鏖戰數時之久陣斬匪首雙金花匪首二名生擒一名奪獲快槍手槍十餘枝書符白扇二柄紅符布六條逼碼五十餘顆山頂血跡甚多匪等死傷不少我軍沿山追搜二十餘里始行收隊由夏文熙稟報前來除飭劉分統督飭將匪首陳亞秀弋獲幷將此股匪徒痛予殲擒勿留餘孽至生擒斬級奪槍各勇丁均酌量給賞以示鼓勵云云

◎照請法官拏犯之辦法　欽廉匪徒向以越南爲逋逃藪近日法兵搜捕甚嚴失懲亦因此將逃越各匪開列姓名照會法領轉請越督查緝解交惟現接法領照會以竄越各匪一經到境多改姓名每遇照請解交甚爲棘手擬請嗣後照請拏犯應將犯人相備具相片一紙如不能辦到亦將年貌詳細開明俾易着手等情現已轉飭欽道遵照矣

◎札發全國交通全圖　電報爲交通要政現經郵傳部收回官辦大加擴充且值此多事之秋其鐵路電線交通情形尤關緊要現聞大憲日前特將全國線路交通情形繪具全圖飭由善後局印刷數百張業經印竣呈轅奉飭札發各屬一體研究以利交通云

福建

▲漳河第一次會議　漳河籌辦處于本月初四日開第一次會議是日紳學商各界到者四十餘人先由總董施君陸棠宣布云招股章程早經送呈何觀察核奪近何觀察慮招股必捐往來輪船以爲股息恐致騷擾擬用勸捐辦法未審諸君意見如何適南洋著名醫士林君文慶在座衆遂請其建議林君略謂漳州西北地勢較高若僅開濬河道究亦難容各地縣來之水量須仿外國治水之法大興栽種植物於山路以便吸收雨水庶地面之水不致急趨流域河道乃能容納則水患可紓矣但此辦法經費較繁須借外債或借各省之債始得成事至云招股或募捐二者固可相輔並行云云聞者多韙之其時諸人多謂招股辦法較勸捐爲無流弊究無一定之方針惟彼此同聲附和閧然散去

▲五百名之保案　廈門美艦去後幸獲無恙派往文武各員弁均謂巡查防衛得力要求松制軍開保前經其奏部議改爲外奬各員大失所望松制軍已允爲再行奏請近日紛紛呈遞銜條先後將及五百名松制軍以人數太多須擇尤請保

▲學生之豔羨頂戴　汀漳各屬中學學堂卒業生熱心功名故將舉代表晉省要求提學司給予頂戴詞謂留學東西洋學生歸國後均蒙賞給舉人進士而中學堂卒業生求一秀才尙不可得今可否給賞頂戴以奬勵將來之學者庶生等亦可以對父兄鄉黨地方官亦允爲轉稟有自該郡來者云此皆官吏所慫恿以學生既得頂戴彼輩亦可望勞績俾可推陞云

▲飭查學員濫竽　閩省開辦將弁傳習所原定規章本以實在在標候補武職方准入所肄業茲查該所學員有留省差遣尙未歸標並由外給奬俾得頂戴及收標案內尙未奉准部覆甚有奉部飭駁數次未經奏覆者濫觴該所至有十餘員之多現由關督札行兵備教練參謀三處轉飭該所監督張得貴將學員名數年貌籍貫及收標年分月日逐一造具清冊送院察核以杜濫充

▲預籌學費　福州擬開中學堂所建房屋業已落成惟經濟困難尙未能卽時開辦現經提學司致函中學以上各學堂將本年應需經費預算列表送核以便籌有的款開辦免致臨時掣肘云

▲橋南禁烟公益社啓事錄　中國烟毒之劇烈各省禁烟之迫切莫今日若也然禁者自禁賣者自賣吸者自吸烟禍將無已時昨閱神州報獲悉攝政王通飭各省縮短禁烟期限宣統二年不准有一人吸嗜是吾國之痛絕鴉片朝野一心矣又悉萬國禁烟會定西二月一號（卽華歷正月十一日）開會擇定英大馬路口滙中旅店爲所各國均特派專員到會是萬國之切望吾國痛絕鴉片遐邇同情矣惟是西人亦有疑我實非願禁鴉片只因欲暢銷土藥以敵洋藥意圖爭利非眞除害故不肯遽絕印土來源此固中國禁煙時代之大阻礙同人等再四籌維以爲吾閩禁煙最著成效自要將已行之事蹟及應辦之大綱詳細條列彙寄萬國禁煙會以備各專使之公評以慰攝政王之滿望或電達禁烟會致意歡迎各專員迫切條陳使知吾華期絕鴉片舉國皆然至各團體另有如何辦法及贊成與否統祈惠復福州南台梅塢橋南公益社以匡不逮庶幾煙毒永銷中國有富強之日也伏祈各界熱心君子垂察幸甚

撿揚敬告同胞俾知所延診云爾　先生屬牛車水戲園直街門牌五十五號
戊申年九月初五日
沙厘域國民社醫院總理
行　和生當　學堂教員舉人高鴻章
王家學堂教員許景文等告白

Tin Chun & Co.
PHOTOGRAPHERS
No. 439, North Bridge Road,
SINGAPORE.

傳神
本號影相深得泰西精法巧手放大凡舉山水人物樓房屋宇均能繪影傳神栩栩欲活兼備新奇境畫中西衣服石欄花棹以就諸君配影如蒙光顧請祈惠臨是荷本號新張伊始志在揚名價值從廉此佈
石叻小坡大馬路芒菓路口門牌四百三十九號
天眞影相謹啓
宣統元年正月初六

換印聲明
啓者本坡源順街門牌十號十一號江龍盛布洛什貨生理自開創以來與市來往俾用一兌貨圖章爲記殊易淆混今以另立正印一顆取貨收賬印一顆以爲分別舉凡店內夥伴子弟等有到各寳號來往賬目貨項欠借有必本號蓋印爲憑如係無本號之印卽係經手人私事與本號江龍盛無涉先此聲明免滋後轇特佈
宣統元年廿二日
江龍盛號主人江金龍謹啟

福蘭公司
代理星嘉波樹膠製造廠廣告
造啓者本廠各精欵馬車自由電車樹膠輪帶水泵汽泵及泵內所用之樹膠掩各等氣喉水喉樹膠圈鋪樓板樹膠片一概俱全及承換自由電車樹膠輪帶外套等件如蒙　光顧定當辦理妥善本工廠寫字樓在星嘉波巴沙班影東南方亞西亞洲及澳洲發行總代理　福蘭公司啓
十一月初八日

黃墨林老舖
○黃墨林老舖　本號向在星架坡漆木街開張多年並無分枝精工專刻牙角石印梨木圖章銅鐵印樹膠印各欵幼嫩標頭仿刻泰西無異以及唐番各種字體均皆頗知茲於本年遷移本街七號門牌開張專聘上等巧妙手工更加精益求精以副　諸翁雅意　士商光顧者請認黃墨林老舖便是然墨林二字多人開設請祈認詳是幸
光緒戊申七月廿九日　主人黃燀啟

敬頌良醫
區礅曾中醫先生乃歷任沙厘域國民社醫院主席也藥究農神宗學仲名景播中西科精內外莫不藥到回春共仰萬家生佛至眼科哮喘雜症奇難雜證則神効秘傳莫名其妙在敝埠起死回生指不勝屈戴　德良深感佩不忘謹頌數言刊諸報端區區楮墨弗盡

▲林麗泉茶庄彙滙單信局廣告
竊夫金帶珠璣實產鑿山雀舌龍團尤奇種採武彝之上品蘭譜自覺瓣芳極文士之公評應是豈容齊味然而無微不信願諸君熄火烹嘗殆乎有案可稽蓄敝自庚寅年來叨謀創茶業及出水生理始在豆腐街彙理　嚴口茶務昔有號曰瀛口茶固已有口共嘗同聲贊美迨丙申年爲爭端致訟故舍彼易己旋復騰名流館增廣至于戊戌年移往衣箱街生意蒸蒸日上無如計非已立而謀合離異常然合久而爲分夫生道必當自圖方得爲永遠故敢于辛丑年自立號曰麗泉茶庄仍舊原店經營不惜工本精益求精專工督辦超選名岩好地道名種焙製得宜茶有分高低而立裝毫無苟且本號八斗合四斗合烏龍小種其茶潤澤氣味淸香比昔倍加增美請嘗試之便知斯言不謬也有號曰康泉八斗合烏龍小種有曰含泰八斗合玉花名種有曰梅香八斗合名茶梅香四兩庄鐵觀音及白牡丹等有本號四兩庄正鐵觀音正白毛猴正水仙沖庄鐵觀音正名色種正雪梨等名色又有武彝奇名種建寧府各欵烏龍茶正水仙茶又有衛兌文泰八斗合四斗合玉花名種其餘貨雜盡錄任便　諸君選購價有分上下童叟無欺本號所立名目商標均請　英憲註册在案並刊中西各報佈告別家不得冒效　號所辦來各色茶件貨眞價廉最誠實品良無比務欲求廣銷場同沾獲益冀圖英名之絕見無敢貪其厚利非比　無恥之徒仿冒思圖影射不顧名譽者流乎叨蒙　諸士商等垂青明察惠然賜顧銷售各埠日益加多蓋自信其採擇之精製作之美品第之勝烹點之工莫不勝造其極故能使飲者祛燥滌滯數清導和而歸門惠顧者遂絡繹不絕矣久已遐邇知名本號彙作外水生理各埠均有配寄並有收漳泉金街安溪各處保家快捷回唐銀信同往迅速保無延悞之弊貼出信水悉照單水升跌遞貼以昭公道實屬利益旅人之寄搭無䫻　諸君之雅望耳合併申明詳告以廣招徠不勝恭待之至特此附佈
光緒三十四年三月初九
英一千九百零八年四月九號

壽而康追風補血虎骨膏
僕以中國藥製內服虎骨膏已七八年于茲矣初猶不敢出以問世嗣以各戚友及相識者屢試屢驗互勸出售以故遂從其請乃發兌未逮三年尋蒙各不可數計雖屬尋常之書不勝書甚是見本藥有虎骨靈製配之精良功效之神速斷非他家所能比擬也藥將功用略誌於左芳性純而和補而不滯溫潤得宜專治風濕及補氣血添精補髓健強筋骨脾胃壯筋骨腰膝強健其功凡中風中痰手足麻木感受風濕左右癱半身不遂口眼歪斜花柳遺毒身骨痛手足拘攣筋縮不能行止頭風歷節鶴膝婦人經閉小腹疼痛海空虛赤白帶下產後腰背痛腳痛腳腫虛勞過度腎虧精損腰背痠痛四肢疲倦飲食少思精神恍惚夜夢遺精痰飲咳嗽步履艱難嘔吐血久年風痛氣血衰弱跌打損傷筋骨疼痛用力過度以及諸般風濕血虛之症服之皆能効驗如神而且掃除煙癮培補元凡烟癮之人脈絡皆消中其害無論未戒已戒服此虎骨膏自能消除百病永保康強誠衛生中之無上妙品也謂予不信請試便知

總發行新嘉坡賭間口第六十七號門牌壽而康中國藥房
代售處小坡後馬車路福成號
大樽價銀乙元　每罇五元　外埠如欲採購祈寄函往址寳號姓名本藥房自當照日即寄無論遠近一概不加郵費有意代售者其價目另有優待從廉以酬不滿一罇者恕不奉覆此佈
中樽價銀　角　每罇十元
戊申年十二月初四日　壽而康藥房主人康順莊謹啟

附錄最靈驗各丸藥于左
臨經腹痛丸　心胃氣痛散　花柳
消毒丸　消疳肥兒丸　遺精固腎
丸　喉症至寶丹　八寶疳積散

◎華濟大藥房創製中國藥水

夫藥品貴求地道烹煉尤重得宜余業醫多年考究製藥諸法竊思環球各國治症悉以製成藥水藥粉毋庸待煎故取效甚速獨我中國藥劑不論金石草木純是藥片且煎藥之法亦未嘗研究實爲數千年來醫道之缺點不可不亟圖改良者也爰集同人創一藥房於星坡不惜巨資自置機爐揀選中國地道良藥逐味提出其精液製成藥水以供同胞之利用云爾 何壽南自識

茲將各症藥水名目另列

萬應如意藥水 培補氣血藥水 補腦藥水 大補血藥水 寧神補腎藥水 開胃補脾藥水 定驚寧睡藥水 三鞭壯陽藥水 消渴生津藥水 神昏嗜臥藥水 心驚膽怯藥水 煩悶不寧藥水 心煩體倦藥水 憂思過度藥水 平安暈浪藥水 不服水土藥水 久弱病虛藥水 外感發熱藥● 寒熱往來藥● 午前潮熱藥● 午後潮熱藥● 皮膚蒸熱藥● 時症霍亂藥● 大熱出斑○● 山嵐瘴氣○● 傷風咳嗽○● 肺熱燥咳○● 立止咳嗽○● 嗽喘作嘔○● 止咳痰飲○● 婦人虛勞咳嗽○ 久嗽肺痿○● 哮喘痰鳴○● 外感頭痛○● 食積腹痛水 水瀉腹痛藥水 寒濕腹痛藥水 瘀血腹痛藥水 蟲痰腹痛藥●

偏正頭痛藥水 虛火頭痛藥水 頭昏眼花藥水 生髮黑髮藥水 腮腺腫痛藥水 鼻赤酒查藥水 鼻痔鼻菌藥水 目赤腫痛藥水 風火眼痛藥水 眼矇昏花藥水 退眼翳膜藥水 光明搽眼藥水 耳鳴耳聾藥水 耳閉不通藥水 耳濕流膿藥水 耳痔耳菌藥水 風火牙痛藥水 牙齒腐爛藥● 牙齒浮痛藥● 齒牙流血藥● 鵝喉各症藥● 喉痛口爛藥● 舌痛腫爛藥● 口舌生瘡○● 濕熱眼黃○● 肝風暈眩○● 肝氣胃痛○● 心胃氣痛○● 反胃格食○● 氣屈忿怒○● 行氣消食○● 氣鬱氣逆○● 寒症腹痛○● 熱症腹痛○● 夜熱盜汗藥水 止虛汗藥水 口苦咽乾藥水 去口臭藥● 口舌燥裂藥●

時症腹痛藥● 追風去濕○● 週身骨痛○● 四肢軟弱○● 身痛麻木○● 骨節走痛○● 風寒濕痺○● 肩背臂痛○● 筋搐拘攣○● 腎虛腰痛○● 腰膝痺痛藥● 風痰鶴膝藥水 半身不遂○● 受濕困倦藥水 濕熱發黃○● 酒濕成患○● 痰飲脹滿○● 腹脹痞積○● 水腫鼓脹藥● 皮膚濕腫藥● 遍身水腫藥● 風濕腳腫藥● 痿軟腳氣○● 寒厥腳氣○● 麻木腳氣○● 乾痛腳氣○● 腿瘦足軟○● 壯腰健步○● 虛勞內傷○● 內外痔漏藥水 血逆妄行藥水 內傷吐血○水 久嗽唾血藥水 流鼻血藥水 打傷嘔血藥水 刀傷止血藥水 婦人血山崩水 痔血糞紅○ 上部癰疽藥○ 中部癰疽藥○ 下部癰疽藥○ 內消無名腫毒○ 治瘰癧藥○ 乳癰腫痛藥○ 婦人前陰腫爛○ 囊癰潰爛藥水 花柳清毒藥水 花柳入骨藥水 花柳爛鼻藥水 解血毒藥● 楊梅疔毒藥● 浸疳瘡毒○● 夾色傷藥●

瘧疾發冷藥● 長寒發冷○● 除痰去濕開胃○● 痰塞胸膈○● 寒濕食滯○● 吞酸嘈腐○● 吐瀉神昏○● 脾洩水瀉○● 利水去濕○● 小腹痞塊○● 小腸氣痛藥● 小便不通○● 小便常急○● 便赤淋痛藥● 五淋止痛○● 治血淋藥水 遺精夢洩○● 陽痿不舉○● 初起白濁○● 白濁刺痛○● 疳瘡白濁藥● 日久白濁○● 紅白痢症○● 久痢不止○● 治禁口痢○● 大便不通○● 肚痔脫肛○● 便後脫肛○● 食積洩瀉○● 調經解鬱藥水 經期或先或後藥水 經閉不通藥水 經前腹痛藥水 經後腹痛藥水 經期腹痛藥水 神效白帶藥水 安胎保產藥○ 產後平安○水 產後百病○水 小兒開胃○水 小兒退燒○水 小兒消食○水 小兒洩瀉○水 小兒嘔吐○水 小兒溺赤○水 小兒便閉藥水 小兒咳嗽藥水 小兒眼黃藥水 小兒耳濕藥水 小兒耳聾藥● 小兒口流涎● 小兒肚脹藥● 小兒水腫藥●

治撻紅○● 跌打還魂○丸 駁骨續筋○散 消腫吊瘀○散 跌打傷頭○● 跌打傷胸○● 跌打傷腰○● 跌打傷手○● 跌打傷足○● 調經種子○●

小兒痢疾○● 小兒脫肛○● 小兒風痰○● 小兒乳吐○● 小兒急驚○● 小兒慢驚○● 小兒冷汗○● 小兒胎毒○● 小兒痲疹○● 小兒疳積○●

自辦唐山名家膏丹丸散開列

屈臣氏各西藥 驅風三蛇膽薑

何明性撻紅丸 馮了性風藥酒

梁財信跌打膏 鍾謝田如意膏

本局開設星架坡大馬路豆腐街口門牌五十九號

宣統元年正月廿一日

○（代藥） ●（代水）

香港 小呂宋

源盛滙理營業兼辦洋面火燭有限公司
實備資本銀弍百萬元

敬者本公司今爲兼辦香港廣門上海小呂宋各埠滙兌生意或寫票或電滙不拘銀數均滙其便如滙廣門係傾日本龍銀票面寫明以便光顧者通用於市通用於鄉價甚相宜以上諸埠本公司遵照英律自爲分局保無延遲之虞 諸君光顧請到中街九十一號本公司面議

香港總局 總司理吳理卿翁

小呂宋枝局 司理楊嘉種翁

上海枝局 司理李秋張 郭洙中翁

廣門枝局 司理吳玉書翁

西歷一千九百零八年 然花里二號

司理人陳劍輝謹啟

聖藥已到

啓者鳥約參士夏的大藥房之強種聖藥現已寄到 諸君前經交欵託購者請即到領爲荷 本館謹白

THE BRITISH DISPENSARY
CHEMISTS AND OPTICIANS

眼鏡及藥料出售

各項藥物均由歐洲辦到上等藥料

常有時欵 精巧金圈 銀圈眼鏡 式式甚多 發售

啓者本藥房開設在本坡於茲數年矣所辦藥料及眼鏡均係上品故遠近馳名其所配製藥料悉由善於泡製之西人監督辦理本藥房所沽之眼鏡係時欵精巧色色具備所有藍晶茶晶綠晶各項色有深淺本坡各處所售金圈眼鏡獨推本藥房爲最多亦有華人之欵式眼鏡其金圈有九吉叻十四吉叻及十八吉叻者并自製B.D.藥水此藥馳名已久居于熱地者宜擦抹之能消暑毒及一切週身發癢又有群綠藥水以水融化能去一切惡味及疫氣又能殺各樣小虫用之以沐浴亦爽快異常本坡皇家各醫院用之甚多又有電氣箱出兌以手水握電機能治各病及肚身體并有淡巾藥粉能治發熱及頭痛之症又有B.D.牙擦藥水以之洗髮甚爲淨潔不染仙穢物又代賣級勝士麥精散魚肝油 高羅聞所製威加爾士清血藥水 美勿蘇那清血藥

酒 然呢理淨牛乳 本藥房時有各欵藥水藥油小童牛乳粉又各色香水不能盡錄 諸君光顧者請移玉至新架坡土庫花園邊門牌第一號購買可也此佈

丙午十二月十九日

德律風係一百四十三號

勿里智士藥房司理人實株林謹啟

衛生培補酒

西名三鞭畢打士

威建大藥房監製

血氣衰弱者不可不飲

精神欠缺者不可不飲

勞心勞力者不可不飲

脾胃虛弱者不可不飲

欲爲強壯者不可不飲

飲食不思者不可不飲

房事失歡者不可不飲

此酒 化學名家會化并無萬關池及威士杞酒質在內飲後更無傷神酒患等弊歐美人士均推爲上上品每膳祇用一兩至二兩和以別項酒同飲亦可

每大瓶壹元弍角正

南洋總代理石叻大馬路會豐商店

何悅昌
自辦新到電燈及留聲機器唱碟發行

啟者本號近由英京運到新欵電灯紗笠以及洋灯器具一切齊備并留聲機器唱曲唱碟聲音響亮鐘俱全時辰鐘錶各樣堅固包行准期貨眞價實童叟無欺并謀利實欲馳名 諸君光顧請移玉至牛車水大馬路門牌一百十一號面商是荷戊申年四月廿七日 何悅昌 主人謹啟